

Dans le chapitre *Menju* du *Shôbôgenzô* de Dogen, il dit : « Ainsi, parmi les milliers de fidèles, assemblés autour de lui, sur le Pic du vautour, dans le pays de l'Ouest de l'Inde, mais aussi parmi les millions assemblés dans les trois temps, le Bouddha Sâkyamuni saisit délicatement une fleur de Udumbara et l'éleva devant tous. Ses yeux clignèrent. Au même instant, le visage de Mahakashyapa s'illumina. Seul parmi tous, il sourit au Bouddha. Sâkyamuni dit alors : « *Parce que je possède moi-même l'Oeil du Trésor de la Vrai Loi et l'Esprit parfait du Nirvana, je le transmet ici et maintenant à Mahakashyapa.* »

Cette histoire mille fois racontée à laquelle Maître Dogen revient tout le temps, comme l'Étoile du matin, à laquelle Deshimaru lui-même revenait tout le temps, et je pense tous les patriarches, jamais, je ne peux m'en lasser. N'y a-t-il pas un lien lumineux entre l'Étoile du matin, l'Œil de Sâkyamuni, la fleur de Udumbara et le sourire de Mahakashyapa?

*Raphaël Dôkô Triet*

*Seikyuji Rohatsu sesshin 2013*



En el capítulo *Menju* du *Shôbôgenzô* de Dogen, dice: « Entre los miles de fieles reunidos en torno a él en el Pico del buitro, en el país del Oeste de la India, pero también entre los millones reunidos en los tres tiempos, el Buda Shakyamuni cogió delicadamente una flor de Udumbara y la elevó delante de todos. Sus ojos se entornaron. En ese mismo instante el rostro de Mahakashyapa se iluminó. Él solo entre todos, sonrió al Buda. Entonces Shakyamuni dijo: « *Puesto que yo mismo poseo el Ojo del Tesoro de la Verdadera Ley y el Espíritu perfecto del Nirvana, yo lo transmito aquí y ahora a Mahakashyapa.* »

Esta historia mil veces contada a la que el Maestro Dôgen siempre vuelve, como la Estrella de la mañana, a la que también Deshimaru siempre volvía y, creo, todos los patriarcas también, nunca me cansa. ¿Acaso no hay un nexo luminoso entre la Estrella de la mañana, el Ojo de Shakyamuni, la flor de Udumbara y la sonrisa de Mahakashyapa?

*Raphaël Dôkô Triet*

*Seikyuji, Rohatsu sesshin 2013*

